

SAINTE BIBLE
EN LATIN ET EN FRANÇAIS,
CONTENANT
L'ANCIEN ET LE NOUVEAU
TESTAMENT,
AVEC UN COMMENTAIRE LITTERAL
INSÉRÉ DANS LA TRADUCTION FRANÇAISE.
PAR le R. P. DE CARRIÈRES, Prêtre
de l'Oratoire de Jésus.

TOME NEUVIÈME,
Qui contient LES ÉVANGILES DE SAINT MATTHIEU,
DE SAINT MARC, DE SAINT LUC ET DE SAINT
JEAN, ET LES ACTES DES APÔTRES.

Sanchez



A T O U L O U S E,
Chez NOEL-ÉTIENNE SENS, Libraire
& Imprimeur, rue & vis-à-vis St. Rome.



M. DCC. LXXXVIII.
AVEC APPROBATION ET PERMISSION.



LE SAINT EVANGILE DE JÉSUS-CHRIST SELON SAINT MATTHIEU.

CHAPITRE PREMIER.

§. I. Généalogie de Jésus-Christ.

1. LIBER generationis
JESU-CHRISTI, filii Da-
vid, filii Abraham.

2. Abraham genuit Isaac. Isaac autem ge-
nuit Jacob. Jacob autem
genuit Judam, &
fratres eius.

3. Judas autem ge-
nuit Phares, & Zaram
de Thamar. Phares
autem genuit Efron.
Efron autem genuit
Aram.

4. Aram autem ge-
nuit Aminadab. Ami-
nadab autem genuit
Naasson. Naasson au-
tem genuit Salmon.

5. Salmon autem
genuit Booz de Rahab.
Booz autem genuit
Obed ex Ruth. Obed
autem genuit Jesse.

Tome IX.

1. Voici la généalogie de Jésus-
CHRIST, fils de David, fils d'Abra-
ham.

2. Abraham engendra Isaac. Isaac
engendra Jacob. Jacob engendra
Juda & ses frères.

3. Juda engendra Pharès & Zara de
Thamar sa belle-fille. Pharès engen-
dra Efron. Efron engendra Aram.

4. Aram engendra Aminadab. Ami-
nadab engendra Naasson. Naasson
engendra Salmon.

5. Salmon engendra Booz de
Rahab, femme débauchée qui avoit été
sauvée du sac de la ville de Jéricho où
elle étoit née. Booz engendra Obed
de Ruth Moabite. Obed engendra

A